



**KOP
D'R
VEUR**

Wijkkrant
Hortusbuurt &
Ebbingekwartier

maart/april 2015

Kop d'r Veur

maart/april 2015

42e jaargang

Oplage: 3200
Uitgavedatum 13-03-15
Tweemaandelijks
uitgave van de
bewonersorganisatie
Hortusbuurt

Redactie:

Harmke Eisen
(050-3134558)
Marianne Goorhuis
(050-3183413)
Julia Swierstra
(0641656232)

Vaste medewerkers:

Diederik van der Meide
(050-3136169)
Rob Elzinga
Lilian de Hoop

Lay-out:

Merlien Andriessen

Contact:

kdv@hortusbuurt.nl
Kop d'r Veur
Postbus 1699
9701 BR Groningen

Advertenties:

bestuur@hortusbuurt.nl
Yvonne de Grijs
(06-10178710)

Drukwerk:

Boiten
Boterdiep 50
www.drukkerij-boiten.nl

Kopijsluiting
nummer mei/juni:

25 april 2015

Uitgavedatum:
8 mei 2015

foto's:

*Marianne Goorhuis
(Tenzij anders vermeld)*

De tocht van Fluider

Hij had oude vrienden op bezoek. "Kom", zei hij, dan zal ik jullie wat laten zien. En hij voerde hun naar een omsloten tuin waar hij hun wees op gingkoboorn en stinzenplanten. En hij vertelde over de geschiedenis van die tuin en hoe er gestreden was voor behoud. "Kom", zei hij, dan leid ik jullie verder. En hij bracht ze naar een andere tuin waar je, hoewel niet meer aangegeven, "de deur toe moet doen". Zij keken ademloos om zich heen, dit hadden zij nog nooit gezien. "Kom", sprak hij weer, "dan gaan wij verder" en zij kwamen langs een prachtige kerk, die de alleenheerschappij leek te hebben op een groot groen vierkant en verder, verder, over een terrein waar een lieflijk hofje en een bejaardenoord elkaars burens waren met een watertoren als beschermheer. "Kom", sprak hij toen, "wij moesten eens wat eten" en zij kwamen aan bij het restaurant bij een jongerenhotel waar zij allen genoten van een goed gevulde dis. Maar verder moest het alweer en zij lieten zich meevoeren. Hij was de alwetende, hij wist de weg. Hij vertelde van circussen, van boden en van gasfabriek. Ze kwamen langs een paleis en liepen tussen nooit eerder geziene huizen. Tenslotte kwamen ze bij een grote witte bol. Eenmaal binnen verwonderden zij zich over de sterretjes die zij voor de ogen kregen. Diegenen van hun, die hier heel, heel lang geleden hadden gewoond, herkenden zoveel niet meer. Maar toch moesten zij ademloos verzuchten: "De Hortusbuurt is nog steeds prachtig."

Harmke Eisen

In memoriam

Op 10 februari is Eduard Giezen overleden door een noodlottige val in zijn huis. Wij waren geschokt door dit bericht.

Onlangs gaf hij nog aan wel weer een klein wijkje op zich te willen nemen om de Kop d'r Veur te bezorgen en in het laatste nummer staat nog een aanbod van hem om mensen te helpen bij administratieve aangelegenheden.

Hij was een vriendelijke man en hij heeft veel in en voor de buurt gedaan.

Inhoud



Pagina 14
Mensen in
de Hortus

Pagina 15
Begin van de
Hortusbuurt



Pagina 19
Buitenlandse
mensen
in onze buurt

En verder

Van het bestuur	5	Handige nummers	23
Door de vereniging	7	Verkeer	25
Nieuwe Kerk	9	Open Lab Ebbinge	27
Varia	11	Mamamini	29
Koningsdag	21	Gedicht, gespot, recept	30/31
Burgertop	23	Agenda	32



KASTENWINKEL NOORD
Nieuwe Ebbingestraat 24
9712 NL Groningen



Openingstijden:

Woensdag
 t/m vrijdag 10:00-17:30
 Zaterdag 10:00-17:00



Goede Wijn . info

- het best bewaarde geheim van de Hortusbuurt -

*** De oplossing van het "supermarktprobleem" en meer**

Je staat voor het wijnschap en 140 wijnen kijken je vriendelijk aan, 'tsja, welke zal ik nemen, welke is lekker'.

Kom daar maar eens uit! Eerst een paar flesjes kopen om te proberen, de eerste: gaat wel, de tweede: dat is hem niet, de derde: die is wat lekkerder, de vierde: valt me niet mee, de vijfde: ja! die is lekker. Op naar de super en een paar doosjes gekocht. Na een tijdje is alweer de laatste fles van de ingeslagen voorraad aan de beurt. Even nieuwe halen. Voor het schap: waar stond hij ook al weer, even vragen 'nee, het spijt ons, die is al weer een tijdje op'.

Daar ga je weer: 'tsja, welke zal ik nemen, welke is lekker'

Ook als je "uitgedronken" bent in de supermarkt - als je iets meer wilt - hebben we de mooiste, betaalbare wijnen, stuk voor stuk eigen import.

Opwindende, karaktervolle wijnen, kort en duidelijk omschreven op:

www.goedewijn.info

maar liefst 23 "Goedewijnen" staan vermeld in
 - De Grote Hamersma 2015 -



Foto Bouchier

Het adres voor:

PASFOTO'S
FOTO AFDRUKSERVICE
HUWELIJKSREPORTAGE
PORTRETFOTOGRAFIE
SENSOR REINIGING
REPRODUKTIES
LIJSTWERK

Nieuwe Ebbingestraat 3 Groningen
 050-3124206

Laptop Traag?

Vastlopers? Virus?
 Herstel voor een vast, laag
 bedrag! Afspraak maken
 niet nodig, vaak met
 één dag klaar.

nu **39,-**

InkOutlet

www.inkoutlet.nl
 Nieuwe Ebbingestraat **31**

VAN HET BESTUUR

Actief en positief!

Donderdag 5 maart was de ALV. We hebben een heel positieve vergadering gehad, waarin zonder problemen de rekening en begroting zijn vastgesteld. We hebben samen gekeken naar alles wat het afgelopen jaar gedaan of geïnitieerd is door de vereniging. Dat deden we aan de hand van een presentatie met dia's van de hieronder te noemen gebeurtenissen. Dat had het voordeel dat het niet alleen saaie woorden betrof maar er was iets te zien. Daardoor bleef men alert, wat ook bleek uit een aantal constructieve en ter zake doende opmerkingen van de aanwezige leden. Wie waren die leden? Dat waren de aanwezige mensen. Niet meer en niet minder. Wij hebben er voor gekozen om mensen lid te laten zijn door middel van een presentielijst. Daardoor ben je lid als je die ondertekend hebt en lid af als de vergadering is afgelopen.



Martin

Activiteiten van het afgelopen jaar waren bijvoorbeeld;

Paaseieren, Fietsenstalling, Parkeren, Bezorgetentje, Nieuwjaarsborrel, St. Martinusactie, Asielkinderenactie, 400 jaar Nieuwe Kerk, Boek van Beno, Straatcontactenmatrix, Hoogbouw, Boterdiep, Noorderzon, Bezwaarschriften, Kop d'r Veur, ALV, Advertenties, Culinaire Zwerftocht, Gymzaal Violstraat, Koningsdagplein, Moestuin Violstraat, Ebbingekeet, Breicursus, Buurtbarbecue, Vuurwerk, Volleybal, Buurtborrel, Yoga, Ebbingepoort, Exploitatieoverzicht, Parkcommissie, Fietsparkeren, Snelheidsmeting, Stadsdeelcoördinatie, Wijkgericht werken, Stadskamer050, Gevaarlijke Kruising, Rio-lering, Watermolen.



Yvonne

Zomaar een paar steekwoorden, omdat hier de ruimte ontbreekt. We posten wel heel veel op Facebook, ook in de groep Bewoners Hortusbuurt/Ebbingekwartier. Als je benieuwd bent naar de inhoud van al die begrippen, word dan even lid. Geen Facebook? Stuur ons een mail, dan krijg je de info direct van ons.

Martin en Yvonne

**Bewonersorganisatie
Hortusbuurt
Ebbingekwartier**
0653860662



Postbus 1699
9701 BR Groningen
bestuur@hortusbuurt.nl
www.hortusbuurt.nl

Pilates Pole Fit Total Body Crazy Fit Yoga Core

Sport & Lifestyle

crazy works

Nieuwe Ebbingestraat 70
050 - 8800495
radjin@crazyworks.info
www.crazyworks.info

Je wilt aan de slag om een fittere, slankere, sterkere jij te worden. Maar... opgaan in de grote massa om instructies te krijgen via een scherm is niet jouw ding.

Kom dan sporten bij CrazyWorks!

CrazyWorks is een sportclub die zich onderscheidt van de grote fitnesscentra door **kleinschalig** groepslessen te geven. Er staat altijd een **professionele** instructeur voor de groep die iedereen **persoonlijk** begeleidt zijn/haar doel te bereiken.



After Work Boxing Personal Training Spinning Kettlebell Tabata

De Kleine Moshul
Restaurant · Catering · Afhalen

Heerlijke gerechten uit alle windstreken van India

Nieuwe Boteringestraat 62
Groningen
050-3188905

De Kleine Moshul
Restaurant · Catering · Afhalen

VALT UW BEDRIJF WEL GENOEG OP?



WIJ ZIJN GESPECIALISEERD IN
BEDRIJFS- EN PROMOTIONEEL DRUKWERK.
WIJ BIEDEN U EEN UITGEBREIDE SELECTIE
DRUKWERK EN SIGNMATERIALEN ZOALS
BRIEFPAPIER, FOLDERS, VLAGGEN, BANNERS,
CANVASDOEKEN EN NOG VEEL MEER!
WIJ STAAN GRAAG VOOR U KLAAR OM MET
U MEE TE DENKEN OVER HOE U UW BEDRIJF
OPTIMAAL OP KAN LATEN VALLEN.
OOK VOOR GEBORTE- EN TROUWKAARTEN

drukkerij

Boiten

DRUKKERIJ BOITEN
BOTERDIEP 50 | 050-3121510
WWW.DRUKKERIJ-BOITEN.NL

DOOR DE VERENIGING

Buurtborrel

We gaan vanaf april elke maand een buurtborrel houden. De ene keer in Café de Boer en de andere keer in Café de Minnaar. Een minivoortzetting van de inloop in de Ebbingkeet om op een gezellige manier buurtbewoners te ontmoeten.

Wanneer: elke 2e vrijdag van de maand om 17:00 uur. De eerste keer dus op 10 april in Café de Boer en de tweede keer op 8 mei in Café De Minnaar. Eerste drankje is op kosten van het bestuur!

Culinaire zwerftocht

Zet alvast in uw agenda, op 13 mei zal volgens traditie (de woensdag voor Hemelvaart) de 15de Culinaire Zwerftocht worden gehouden. Details en opgavemogelijkheid zullen in de eerstvolgende Kop d'r Veur worden vermeld, zegt het voort!

Bedankt!

Het bestuur heeft op donderdag 19 februari iedereen die had meegewerkt aan het succes van de Ebbingkeet door middel van hand- en spandiensten, klussen, verhuizing, activiteiten enz, bedankt met een daghap met drankje bij café de Boer. Dit werd zeer gewaardeerd en het was erg gezellig!

GEZOCHT

Wie doet er mee met een TUINENTOCHT in de Hortusbuurt?

In onze buurt staan niet alleen veel mooie huizen, maar achter sommige huizen gaan ook heel bijzondere tuinen schuil. Denk maar eens aan alle hofjes-tuinen. De huizen zijn vanaf de straat te bekijken, maar de tuinen zijn vaak onzichtbaar. Daar willen we wel eens verandering in brengen. We zijn daarom op zoek naar mensen die hun tuin of tuintje, een keer (een middag in het weekend) willen openstellen voor bezoekers uit de buurt.

Dus: heb je een tuin/tuintje dat je wilt laten zien, meld je dan vrijblijvend aan voor de TUINENTOCHT bij bestuur@hortusbuurt.nl

Na aanmelding nemen ondergetekenden contact met je op om te overleggen over het tijdstip, het aantal mensen dat je kunt ontvangen etc. Bij voldoende aanmeldingen, laten we in de volgende Kop d'r Veur weten wanneer de TUINENTOCHT zal plaatsvinden!

**Tanja Meijer en
Stieneke van Heerikhuizen**



Foto: Henk Reenders

www.putoshan.nl

Bij kinderwens
zwangerschap en
vrouwenklachten



PUTOSHAN

CHINESE GENEESKUNST VOOR VROUWEN

ACUPUNCTUUR
MASSAGE
KRUIDEN

Jente Klok • Kleine Rozenstraat 13B • Groningen • 06 - 342 69 639

Rietberg Advocatuur

Mediator & Advocaat



Echtscheidingen
Echtscheidingsbemiddeling
(VFAS)
Omgangsregelingen
Strafrecht

Groningen:
Nieuwe Boteringestraat 5
9712 PE Groningen
050-3147408

Appingedam:
Solwerderstraat 114
9901 BH Appingedam
0596-680831

www.rietbergadvocaten.nl
info@rietbergadvocaten.nl



Bourgondisch eetcafé



De Groene Weyde

Dagelijks twee verse visgerechten

Maandelijks viergangen menu

www.degroeneweyde.nl

Nwe Ebbingestraat 149 | Groningen | degroeneweyde@gmail.com
T 050 573 04 24 | Openingstijden dinsdag t/m zondag vanaf 17:00 uur

Eetcafé Lambik
gr. knisstraat 73
9712 TR Groningen
050-3144360
Dagmenu
vlees/vegetarisch
€ 9,25



De Nieuwe Kerk

Festival van de Geest 2015 (I)

Lentekriebels! Er wordt weer een Festival van de Geest georganiseerd in en rond de Nieuwe Kerk. Zet de data alvast in de agenda: donderdag 10 t/m zondag 13 september.

Wat was dat ook al weer voor een festival? Je zet de oude deuren open, je laat de stad door de kerk waaien en de kerk laat zich binnenstebuiten keren. Met activiteiten die prikkelen, inspireren en vrolijkheid losmaken. Een coproductie van kerk en stad.

Het festival wordt dit jaar rond Openmonumentendag georganiseerd. 'Kunst&Ambacht' is het thema van die dag in 2015. Daar kunnen we zo bij aansluiten, want de kunstmarkt rond de Nieuwe Kerk op die zaterdag is al een mooie traditie aan het worden. En wat het ambacht betreft: zonder ambachtslieden had de Nieuwe Kerk nooit in hartje Hortus kunnen pronken. Denk alleen maar eens aan het prachtige houtsnijwerk van Jan Janzn de Rijk.

Omdat de kerk ook een huis van verhalen is, is er tijdens het festival vooral ruimte voor het ambacht van verhalen vertellen: een kunstvorm die in deze

snelle tijd wat in de vergetelheid is geraakt. De feestavond op zaterdag wordt vast een afwisseling van zingende Groningse troubadours en het vertellen van korte verhalen.

Denkers en doeners, van harte uitgenodigd om dit festival mee te organiseren! (Vooral de bewoonster uit de Havenstraat die mij ooit aanschoot, maar van wie ik de gegevens heb zoekgemaakt) In de volgende Kop d'r Veur hopen we een meer uitgewerkt programma te kunnen presenteren. Wordt vervolgd.

Evert Jan Veldman
e.j.veldman@home.nl



Foto: Onbekend



Woonzorgcentrum de Ebbingepoort

- Een gezellig woonzorgcentrum aan de rand van de binnenstad
- Complete zorg op maat
- Welzijnsaanbod voor ouderen
- Wijkrestaurant voor ouderen
- Kortdurend verblijf
- Dagverzorging

Kom gerust eens langs om te kijken of bel even voor een afspraak!

T: 050-3139590
Noorderbinnensingel 2
9712XA Groningen
www.tsn-thuiszorg.nl



Fysiotherapie Ebbingepoort

- De praktijk voor senioren en chronische aandoeningen
- In de wijk en voor de wijk
- Tevens behandeling aan huis

Specialisaties:

- Fysiotherapie
- Oedeemtherapie
- Thuiszorg Fysiotherapie
- Geriatrie Fysiotherapie

Beweegprogramma's voor:

- COPD, Diabets, Oncologie etc.

T: 050-3642083
Email: info@fysiotherapie-ebbingepoort.nl
www.fysiotherapie-ebbingepoort.nl



Diëtistenpraktijk
Groningen

Een van de locaties van waaruit gewerkt wordt is WZC de Ebbingepoort. Huisbezoek met indicatie van de huisarts is ook mogelijk.

ledere vrijdag een diëtiste aanwezig

T: 050-5779959
Email: info@dietistenpraktijkgroningen.nl
www.dietistenpraktijkgroningen.nl



Medische
Pedicure in de
Ebbingepoort

ledere donderdag aanwezig

Marleen Voornhout 06-51446095
Petra Meis 06-22672089

Email: info@feetandbody.nl
www.feetandbody.nl



voorjaarscollectie

Kleding, ondergoed, kousen, sokken en accessoires voor mannen en vrouwen.

De collectie is samengesteld uit puur natuurlijke materialen, grotendeels biologisch- ecologisch- en sociaal verantwoord geproduceerd.

bamboe • hennep • ramie • zijde • wol • linnen (eco)katoen • alpaca merino • kasjmier



FAIRTRADE
GRONINGEN

SCHONE ZAKEN

specialist in biologische, ecologische en fairtrade mode m/v
Nieuwe Ebbingestraat 16 Groningen
info@schonezaken.nl • www.schonezaken.nl • 050-5891515

Inkt Op?

Gooi lege inktpatronen niet weg, maar laat ze goedkoop navullen bij onze direct klaar service

v.a. slechts **5,-**



www.inkoutlet.nl
Nieuwe Ebbingestraat 31

CAFÉ DE BOER

NIEUWE EBBINGESTRAAT 117
GRONINGEN
050-851 7100



DE GEZELLIGSTE
HUISKAMER
VAN GRONINGEN



OOK VOOR EEN EERLIJKE WEEKHAP!

WWW.FACEBOOK.COM/CAFEDeboERGRONINGEN
MET GRATIS WIFI EN VEEL LIVEMUZIEK

V A R I A

Voorjaars schoonmaak plantsoen zaterdag 11 april

Zaterdag 11 april is iedereen weer van harte welkom om zoveel mogelijk rotzooi uit het plantsoen op te ruimen. Nuttig en mooi werk om te doen en nog gezellig ook. Het resultaat is direct zichtbaar. Met vooraf weer wat wetenswaardigheden verteld door ecooloog Jan Doevensand (onder voorbehoud).

Iedereen die mee wil helpen, is vanaf elf uur welkom bij restaurant Flinders Cafe. Tineke, Tonny en Ronald zorgen voor iets te drinken, een plakje cake, zakken, grijpers en handschoenen. Om 12:30 houden we er weer mee op, maar je mag natuurlijk ook eerder stoppen.

Kastanjeziekte in de stad

Uit de laatste inspectieronde van december en januari komt naar voren dat stads-



breed 60 kastanjes dusdanig zijn aangetast dat ze moeten worden gekapt. Voor het Noorderplantsoen gaat het om 6 kastanjes. Deze zieke bomen zijn inmiddels weggehaald. De grote kastanje die op het terras van eetcafé Lambik veel zon wegnam maar ook voor een aangename schaduw zorgde op bloedhete dagen heeft ook moeten wijken. Eddy, eigenaar van Lambik, weet desgevraagd dan ook niet of hij er nou blij mee moet zijn of niet. De tijd zal het leren.

Voor aankondiging 33ste NoorderPlantsoen VolleybalToernooi

De datum is bekend, dus reserveer in je agenda! Zaterdag 27 juni 2015 zal het volleybaltoernooi gehouden worden op de weide van het Noorderplantsoen. Een leuk evenement voor jong en oud. Teams, samengesteld uit straten, buurten, vrienden, kennissen en reünisten, strijden tegen elkaar. Begin nu vast met het samenstellen van een team,

OPROEP

De Nieuwe Kerk zoekt vrijwilligers die tijdens kerkdiensten willen oppassen op 'de kleintjes'. Het gaat om oppas voor kinderen in de leeftijd van 0-4 jaar. Tijdstip: zondagmorgen van 9:15-10:30 uur.

De bedoeling is dat de vrijwilligers de kinderen bezig houden, drinken en eten geven, schone luiers geven, etc.

Er wordt opgepast in duo's. Frequentie is ongeveer eenmaal in de zes weken, maar op verzoek kan het ook minder. Heb je interesse? Stuur dan een mail naar watkanikdoen@nieuwekerk.org

bestaand uit 6 personen. (minimaal 2 vrouwen) Laat het ook weten aan eventuele (oud)medespelers!! Het zou leuk zijn als er een HortusEbbingeteam meedoet! Onze buurt is groot genoeg voor een paar teams. Aarzel niet en doe mee! Inschrijfmogelijkheid zal o.a. in de volgende Kop d'r Veur worden vermeld.

Rectificatie

Hallo, in de Kop d'r Veur die ik vandaag in de bus kreeg zag ik een stukje staan van het KAB (p.28). Echter met het oude adres. Het KAB is verhuisd van de Turftorenstraat naar het Harmoniegebouw 1314.012 (<http://www.kamerbewonersadviesburo.nl/>) Met vriendelijke groet, Karen Mulders



Foto: Harmke Eisen



OOK OP ZONDAG BIJ EETWAAR

Sluit het weekend ontspannen af bij Restaurant Eetwaar op zondag!

Kleine Lellestraat 33 | 9712 TD, Groningen | Tel 050 - 851 12 91 | info@eetwaar.com
www.eetwaar.com | openingstijden wo t/m zo vanaf 18.00 | lunch op afspraak

Mexicaans / Argentijns
EL TORRO



Dagelijks open van 15.30 tot 22.30
Op dinsdag gesloten

Bezorg- Afhaal

Nwe Ebbingestraat 93
Tel. 050-3601393

Bestel online!

WWW.MEXICANTORRO.NL



www.schilderscheffer.nl

Schildersbedrijf G.S. Scheffer
Nieuwe Ebbingestraat 36 A
9712 NL Groningen
telefoon: 050-3112340
Mobiel: 0654795059

NIEUWBOUW, RENOVATIE, GLAS EN ONDERHOUD

Ook voor al uw timmerwerk, stucwerk, loodgieterwerk,
dakbedekking, vloeren, tegelzetten, voegwerk,
badkamers en elektra.

**UW WONING/BEDRIJF IS HET VISITEKAARTJE
DAT IK AFGEEF!!**

Gerrit Scheffer

Woonschepen Noorderhaven op riolering

Woensdag 4 maart zijn de afspraken ondertekend over aansluiting op het riool van de woonschepen in de Noorderhaven. De onder-tekening vond plaats in aanwezigheid van schippers uit de Noorderhaven en de wijkwethouder, Joost van Keulen. De aansluiting van de schepen op de riolering is tegen het eind van dit jaar afgerond en zal de waterkwaliteit verbeteren. Mis-

schien zien we straks de fuut weer, en de snoek. En waterplanten zoals de gele plomp en de waterlelie. Het zou leuk zijn. Tegelijk met het aansluiten van de woonschepen op de riolering wordt in de Noorderhaven de energievoorziening verbeterd. Er komen nieuwe aansluitpunten voor water en elektra. Ook komt er nieuw asfalt op de rijbaan van de Noorderhaven NZ, de huis- en kolkaansluitingen op de riolering worden vernieuwd en de stroken tussen het water en de rijbanen aan de Noorderhaven worden aangepakt. Het werk is over ongeveer een jaar afgerond. Onze wijk wordt dus op veel plaatsen tegelijk (zie vorige Kop d'r Veur) grondig onder handen genomen.

Moestuin

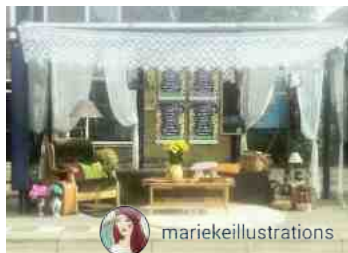
Achter de gymzalen aan de Violenstraat is plek voor een moestuin. Met vereende krachten lijkt het te lukken om dit te realiseren. De gemeente heeft toestemming gegeven om buurtbewoners deze kans te geven. Een plek waar men kan tuinieren en kan samenkomen. Een plek van en voor de buurt. Binnenkort wordt waarschijnlijk gestart met de realisatie van het plan en de bedoeling is om het te vieren met een feestelijke opening waarbij iedereen van harte welkom is. Gezegd moet wel dat de inschrijving vol zit maar er kan wel een wachtlijst aangelegd worden. Voor meer informatie: moestuinviolenhof@gmail.com en je kunt de



gang van zaken volgen op Facebook: moestuin violenhof.

Bankjescollectief

Het bankjescollectief is een organisatie van mensen in heel Nederland die op afgesproken data een of hun bankje ter beschikking stellen voor vrienden, bekenden en voorbijgangers. Gepaard gaande met een hapje, drankje of misschien wel ludieke activiteit. Je kunt op www.bankjescollectief.nl opzoeken wat het precies inhoudt en waar in Nederland mensen er aan mee doen. In onze buurt is dat Lotte-Marijn Millar. De bedoeling is om met dit initiatief mensen tot elkaar te brengen en van buurten op zo'n dag een soort open huiskamers te maken. De komende datum is 3 mei. Lotte-Marijn plaatste het volgende bericht: *Dit is een*



leuk idee voor de aankomende editie van het #BankjesCollectief. In de kruisstraat staat nog een bushokje waar geen bus meer langs komt. Leuke invulling! 3 mei aanstaande. Wie heeft zin om mee te doen? Wat hapjes maken en wat zitgelegenheid etc. Muziekje misschien?



OPROEP

Hallo Lezer

Via de KOP D'R VEUR heb ik de volgende vraag. Ik heb een leuk huis in de

Hortusbuurt, echter beschik ik niet over een garage. Nu heb ik een motor gekocht die ik graag zelf wil verbouwen. Ik ben op zoek naar een garage/ruimte met stroom zodat ik daar voor een periode van rond de 7 à 9 maanden kan sleutelen om mijn motor te verbouwen. Het moet een ruimte zijn waar ik ook kan verven en slijpen. Ik ben een serieuze man die verantwoordelijk met zijn materiaal en ruimte omgaat.

Wie kan mij helpen aan een plek of weet iets waar ik dit zou kunnen doen?

Met vriendelijke groet,
Hendrik Koster
(0633930305)
Nieuwe Kijk
in 't Jatstraat 30
9712 SH Groningen.

MENSEN IN DE HORTUS

-Als opvolger van de rubriek Honden in de Hortus gaan we nu bij buurtgenoten op bezoek met als grote vraag wat vind je en wat bindt je aan onze wijk-

Fiepko Elzer, antiquariaat Sphinx:

“Soms heb je leuke verrassingen...”

Iedereen kent ongetwijfeld het enig echte antiquariaat wat wij in onze wijk hebben op Nieuwe Boteringestraat 56. We rijden er langs, slaan af en toe een snelle blik in de goed verzorgde, steeds wisselende etalage of kopen er misschien een prachtig prentenboek of een oud geschiedenisboek.

Er is van alles. “Behalve romannetjes en porno..”, zegt meneer Elzer, “zeg maar Fiep”, desgevraagd. Maar wel filosofie, psychologie, antropologie, en welke wetenschap dan ook naast allerhande oude landkaarten en dieren- en kinderboeken. En dan zijn er nog Afrikaanse maskers en schilderijen van de hand van Fiep’s vader die kunstschilder was. Dit zijn vooral verfijnde tekeningen, sommige met houtskool vormgegeven. Ik schuif aan achter de warme kachel bij Fiep Elzer, eigenaar van de zaak. Fiep achter zijn bureau, tegelijkertijd ook toonbank, ik op de enige extra stoel die in de winkel aanwezig is.

Een geboren en getogen stadjer

Hoe begon het allemaal? In 1982 namen Fiep Elzer en Henny Prins de winkel over van een herenkapper en Fiep ging boven de zaak wonen. Het zijn twee gescheiden panden. “Eerst had ik vanaf 1972 een kleiner pand met tweedehandsboeken, vlakbij de hoek van de Westersingel en de Bleekerstraat. We, de boeken en ik, groeiden eruit en samen met Henny, ook een boekengek, zijn we per toeval hier terechtgekomen. In 2000 is mijn compagnon gestopt. Ik heb altijd in Groningen gewoond. Ik ging naar de brugklas, de Klaas de Vriesschool, hier aan het eind van de Nieuwe Boteringestraat vlakbij het Noorderplantsoen waar nu een hoge woonflat staat.”

Leuke vondsten

“De boeken komen meestal uit inboedels. Mensen vinden nog wel eens wat bij het opruimen van het ouderlijk huis. Soms krijg je zomaar leuke verrassingen in je schoot geworpen zoals een boek uit 1930 met ‘voor mijn lieve echtgenote’ voorin...”

Als voorwaarde stelt Fiep dat het boek compleet moet zijn “er moeten bijvoorbeeld geen prenten uit prentenboeken geknipt zijn.”

Mij verbaast het dat hij altijd voor de boeken betaalt maar: “Dat is gewoon in het vak. Ik bekijk de voorraad boeken die ik aangeleverd krijg, bepaal een bod – dat probeer ik zo redelijk mogelijk te doen.” Net nadat Fiep verzucht: “Ik moet eerst maar eens wat opruimen en boeken wegdoen, er zijn er veel te veel...” komt er een klant binnen met een groot prentenboek met vogels. De klant vraagt of Elzer iets met het boek kan. De antiquaar bladert geroutineerd het boek door, vraagt dan



Foto: Julia Swierstra

of de aanbieder zelf een prijs in zijn hoofd heeft. "Nee.." en antwoordt "Nou dan kan ik een bod op intuïtie doen of het nog beter gaan bekijken." Ze besluiten met de afspraak dat Fiep er nog een paar dagen over na zal denken en dan contact opneemt. Ik kijk ervan op dat de klant het vogelboek weer meeneemt. en als de man vertrokken is vraag ik Fiep wat hij daarvan vindt, waarop hij neutraal antwoordt: "Dat is een kwestie van vertrouwen..." En: "Meestal kan ik ter plekke wel zeggen wat het waard is. Nu zoek ik de titel en auteur op internet op en ga misschien even bij collega's langs die expert op dit thema zijn."

Mijn gastheer gaat koffiezetten in het bescheiden keukentje achter de winkel. Ik zie een fietser langskomen die even aandachtig de inhoud van de etalage scant en dan weer snel doorfietst. Op mijn vraag of er mensen uit de Hortusbuurt langskomen vertelt Fiep dat dat niet echt het geval is. "Er zijn wel regelmatige bezoekers die om de paar weken langskomen, ze maken rondjes langs allerlei antiquariaten om hun eigen verzamelingen aan te vullen. Mensen zoeken vaak speciale dingen. Ik houd rekening met hun wensen. Als ik een bijzondere vangst heb, neem ik contact met ze op." Elzer leest meestal de Kop dr Veur om een beetje op de hoogte te blijven. "Ik volgde jaren geleden de strijd met de universiteit, net een Rupsje Nooitgenoeg... steeds nieuwe gebouwen plaatsen. en vond het mooi dat

je hiermee laat zien dat wat er gebeurt niet vanzelfsprekend is. Ik vind onze buurt een leuke kleine middenstandswijk, je loopt zo de binnenstad in. Helaas verdwijnen veel winkels, ik zie het langzaam volspoelen met studenten..."

Dan nodigt Fiep mij uit om het winkelpand verder te bekijken. Ik verlaat mijn plaats achter de warme kachel en kom in een ruimte, de vroegere slaapkamer van de herenkapper, die dienst doet als opslag van boeken. Boeken op schappen, daarnaast nog enkele dozen en shoppers gevuld met boeken die nog uitgekapt en gerubriceerd moeten worden. Daarachter: een piepklein keukentje en niet verrassend meer, opgestapelde boeken op het aanrecht en de vloer tot en met het toilet toe. De keuken komt uit op een klein tuintje, donker vanwege de grote garage van de gemeente die achter de woningen langsloopt, maar hier geen boeken... Terug in de winkel valt me de 'boekendichtheid' nog meer op, de boeken groeien buiten de boekenkasten, deels in de looppaden, hoog opgestapeld tot het plafond. Tenslotte vertelt Fiep Elzer dat hij zeker nog een paar jaar door wil gaan met de winkel. En op dat moment zie ik: deze man leeft in zijn boekenwinkel en niet in de woning erboven...

Meer informatie is te vinden op:
www.sphinxboeken.nl

Julia Swierstra

Bij de middenpagina

Vierhonderd jaar geleden, op 25 maart 1615, valt er een belangrijk besluit voor de stad. De bouw van nieuwe wallen en bastions ligt dan al enige jaren stil. Alleen in het zuiden zijn de oude stadsmuren vervangen door de nieuwe vestingwerken. Een nieuw aangenomen plan voorziet in een uitbreiding naar noordelijke en oostelijke richting. Het oppervlak van de stad wordt bijna verdubbeld. Het nieuwe gebied omvat vooral de huidige Hortusbuurt en Ebbingekwartier. Nog datzelfde jaar beginnen de werkzaamheden aan de vesting bij de Nieuwe Boteringpoort en zullen zo'n tien jaar in

beslag gaan nemen. De oorspronkelijke wegen (met namen als de Cleywech en de Strete), bebouwing, en verkaveling verdwijnen om plaats te maken voor een nieuw (het huidige) stratenplan.

Deze kaart uit ± 1565 (de oudste cartografische afbeelding van de stad) geeft nog een beeld van de situatie van vóór de grote uitleg. Links boven 'de voorloper' van de Nieuwe Boteringestraat met de y vormige splitsing (waar nu de Nieuwe Kerk staat.

R.E.

Kaart door Jacob van Deventer, kopie collectie RHC Groninger Archieven (2376-9)



demis.

Groeninghen.



Orrems

BUITENLANDSE MENSEN IN ONZE BUURT

In deze rubriek stellen we mensen aan jullie voor die oorspronkelijk niet uit Nederland komen.

Hoe zijn ze hier terecht gekomen bijvoorbeeld? Is het tijdelijk? Eten ze wel eens stamppot? Wat vinden ze de verschillen met hun vaderland?

Florian Wenzel, ruilkosmopoliet uit Duitsland

Of we bij hem in het studentenhuis aan de Kleine Rozenstraat zouden afspreken of in de stad, vroeg hij. Bij hem, vond ik; voor het totaalbeeld. Bovendien hoefde hij niet schoon te maken of op te ruimen, ik was tenslotte zelf ook ooit studente.

Aan de gemeenschappelijke keukentafel van het huis zit een gedreven Florian. Opgegroeid in Hannover en Oldenburg, in 2011 naar Groningen gekomen om International Business aan de RuG te gaan studeren en 25 jaar jong. Ik krijg bijzondere koffie waar een Finse vriend van hem mee op de proppen was gekomen en het wordt gemalen in een Douwe Egberts wandkoffiemolen.

Waarom Groningen?

Dat vindt Florian niet in één woord te zeggen. In ieder geval bood de RuG het door hem gewilde studieprogramma in het Engels aan. Florian had inmiddels gereisd in Australië, Thailand en de VS en kreeg een voorkeur voor het spreken van de Engelse taal. "Eigenlijk had ik het wel gehad met de Duitse mentaliteit en manier van leven. Ik had voor de overheid gewerkt bij de Maltezers, een soort van Rode Kruis, maar daar zat voor mij geen uitdaging in. Ik had me in Duitsland wel aangemeld om te studeren maar hoorde van een vriend over Groningen en dat sprak mij erg aan." Toch antwoordt hij niet negatief als ik vraag of er ooit sprake zal zijn van terugkeer. "Het is natuurlijk nog steeds mijn thuisland. Ik zou echter niet meer in steden als Hannover of Oldenburg willen wonen, ik zou dan kiezen voor een stad met een creatieve gemeenschap zoals Berlijn of Leipzig. Maar er zijn ook interessantere landen om te wonen." Met de familie heeft hij regelmatig contact waarbij de Social Media een grote rol spelen.

Ruilen en delen

Een vriend, Robin Balsler, heeft Darpdeca opgezet. Dat is een app voor het ruilen en delen van kleren. In januari heeft er in de USVA al een kledingruil-evenement plaatsgevonden onder de naam O-Swap. Florian werkt nu met Robin samen en binnenkort gaat hij naar Amsterdam. Die stad is veel groter evenals het netwerk. In Groningen zal hij echter ook nog twee dagen per week zijn. In de Steentilstraat wordt een zogeheten Community Closet opgezet en betreft kleding met een verhaal. Als mensen kleding inbrengen om te ruilen of te delen dan moeten ze er een verhaal bij vermelden. Florian: "Een item heeft namelijk niet alleen de waarde van een prijskaartje maar kan ook emotionele waarde hebben. Die verhalen willen we verzamelen en dat komt dan op het label van het kledingstuk te staan. Mensen krijgen dan dus letterlijk een kledingstuk met een verhaal". Momenteel delen Robin en ik ook al kleding als een test. De trui die ik nu aan heb is van hem. Op die manier willen we zelf het idee van delen ervaren om er volledig achter te kunnen staan. We blijken veel meer te delen; natuurlijke dingen als allebei een broer hebben, allebei Duits te zijn en het nu hier wonen, bijvoorbeeld." Florian is duidelijk



Foto: Harmke Eisen

enthousiast en zegt wel toekomst in het geheel te zien al weet hij niet of hij er van zal kunnen leven. Toevallig bleek er op 28 februari een artikel in het Dagblad van het Noorden over Robin gestaan te hebben. Daarin staat vermeld dat het geld zal moeten worden verdiend met advertenties.

Vrienden

“In het eerste jaar had ik vooral internationale vrienden. Bij de studie zaten allemaal Nederlanders van rond de achttien jaar terwijl ik eenentwintig was. Bovendien zat het merendeel bij studentenverenigingen als Vindicat en Albertus en daar heb ik helemaal niks mee. Daardoor vond ik het omgaan met hun moeilijk. De Erasmusstudenten vond ik veel interessanter.” (Studenten die met een Erasmusbeurs naar een

ander land gaan om te studeren, red.) “Het tweede jaar ging ik vooral om met Duitse studenten. Ik heb toen ook een half jaar in Warschau gezeten en kwam er achter dat International Business niks voor mij was en ben Sportwetenschappen gaan doen, ik ben zelf ook behoorlijk sportief. Ik heb een Minor in sportwetenschappen gehaald en in januari mijn Bachelor International Business. En toen vroeg Robin me dus om met hem mee te doen. Zo leer ik Groningen ieder jaar weer op een andere manier kennen.”

Taal en eterij

Het gesprek met Florian verloopt in het Engels. Hij spreekt het graag en in

Nederland kan je met iedereen Engels praten, zo vertelt hij. In Duitsland kan dat niet. Toch zou hij ook wel graag Nederlands willen leren; het Nederlands heeft zulke grappige woorden. Ik: “Noem ‘es wat” en als reactie rollen de woorden “aansteker” en “fiets” over de tafel. “Maar uiteindelijk gebruik je taal om een boodschap over te brengen waarvan je wilt dat die aankomt.

Hoe je iets zegt of welke taal je gebruikt is dan niet belangrijk”.

Evenals Claudia in het vorige interview antwoordt Florian op mijn vraag over Nederlands eten acuut: “Verschrikkelijk!” Als we er even over praten blijkt echter dat hij voornamelijk doelt op kroketten en dat soort gefrituurde waar. Hij eet bewust, koopt zijn eten het liefst op de markt en probeert supermarkten zoveel mogelijk te mijden. Als er bij huisgenoten eten over is dan mogen ze het aan Florian en Robin geven zodat er zo min mogelijk wordt weggegooid.

Verschillen uit en thuis

“Ik wil niet generaliseren!” is Florian zijn eerste reactie. “En bovendien heb je in Duitsland onderling natuurlijk ook verschillen. Maar als ik Oldenburg met Groningen vergelijk dan zijn de mensen hier toch een stuk gemakkelijker. Als een Oldenburger hier zou komen zou die, om zich heen kijkend, denken: “Wat is dit!” terwijl de Nederlanders de hectiek van bijvoorbeeld het verkeer normaal vinden. Alles “doet het”, zogezegd, het is een organisch geheel. Het Duitse denken daarentegen is heel mechanisch. Positief vind ik ook dat de Nederlanders ruimdenkend zijn, openminded. In Duitsland is dat niet zo”. Verder waardeert hij de directheid van de Nederlanders enorm. “Een Nederlander kan heel direct zijn zonder dat je het persoonlijk hoeft op te vatten”. Positiever in Duitsland vindt hij het arbeidsethos, in Nederland moet het ook op het werk altijd “gezellig” zijn. Op mijn vraag of hij het Duitse, het Nederlandse, of het internationale nieuws volgt antwoordt hij niet echt specifiek nieuws te volgen maar via Facebook komen nieuwsitems wel binnen.

En dan is er opeens gegiechel op de gang. Twee jonge vrouwen, waarvan eentje in dit huis is opgegroeid en vraagt of ze rond mag kijken. Uiteraard mag dat, wij lopen mee. “Mijn vader was dominee en hierachter was de kerk, de pinkstergemeente; en vanaf de straat kon je toen een steegje door. Dat is er niet meer”. Florian z'n kamer was haar vroegere slaapkamer! Het is één en al “Oh” en “Ah” en herkenning. Florian straalt van genoegen. Een prachtig uitbundig slot van mijn bezoek!

Harmke Eisen





OBERLAND

ONTBIJT EN LUNCH EN DINER EN MEER



Het Leukste Plein tijdens Koningsdag ligt in de HortusBuurt!!!



Foto: Ronald Verheijen

Na een hardcore feest in 2013 was de Ossenmarkt in 2014 omgetoverd tot een gezellig FamiliePlein. Een initiatief van grand café restaurant Het HeerenHuis. De hoge afgedoekte hekken rondom de Ossenmarkt maakte alle voorbijgangers zeer nieuwsgierig. Het belangrijkste doel van deze hekken was de veiligheid op het plein te waarborgen. Ouders konden onbezorgd hun kroost loslaten, wetende dat de kids niet van het plein af konden. Het plein was ingericht voor gezinnen met kinderen van 0 t/m 12 jaar. "Koningsdagstappers" uit het centrum bleven buiten de hekken. Zo werd er een ontspannen sfeer gecreëerd. Terwijl kinderen hun ouders lieten plaatsnemen aan de vele picknickbanken of loungezitjes konden zij ongestoord spelen. Zo konden ze kiezen uit: een mega opblaasstormbaan, timmeren en klussen, knutselen en schilderen, zeilen en surfles, pannavoetbal, midgetgolf, een zandbak voor de kleintjes en Oudhollandse spelletjes! Dit alles onder begeleiding. Live-entertainment op het podium was voor jong en oud genieten. Onder het genot van een drankje was het voor de ouders goed toeven. En hadden ze trek? De geur van goede hamburgers en lekkere poffertjes lokte een ieder de goede kant op. Kind blij... ouders blij!

Na het grote succes in 2014, zijn de Oranjevenering en de gemeente van mening

dat het Heerenhuis aan de Spilsluizen weer de gelegenheid moet krijgen om een succesvol Koningsdagevenement neer te zetten op het FamiliePlein de Ossenmarkt. Een aanrader voor gezinnen met kinderen van 0 t/m 12 jaar, waarbij veiligheid, geborgenheid en gezelligheid van Koninklijke klasse zijn!

Het plein is open van 13:00-20:00, vrij entree tot het plein, en een kleine bijdrage voor de begeleide activiteiten. Met een band die om 13:30 uur begint te knallen!!

BON-BON-BON

Tegen inlevering van deze HortusbuurtActieBon krijg je een Speelbandje*

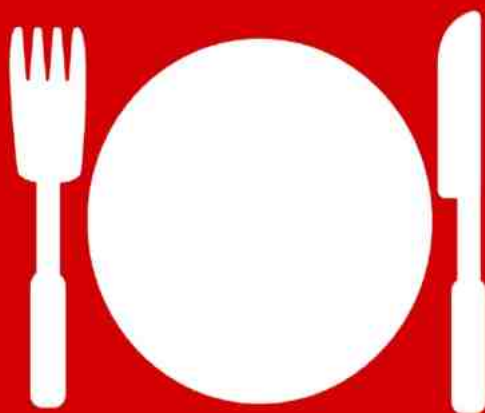
GRATIS

Met dit Speelbandje kun je kosteloos aan alle activiteiten meedoen op het FamiliePlein op de Ossenmarkt tijdens Koningsdag 2015 *t/m 12 jaar

BON-BON-BON



Lunch & Diner



Paleis Brasserie

Boterdiep 111 | 050 - 230 1637 | Mail@paleisbrasserie.nl

G1000 Burgertop in Groningen

Op 6 juni gaan 1000 Stadgers met elkaar in gesprek over wat zij belangrijk vinden voor hun straat, wijk en de Stad. Hoe we samen de Stad nog mooier kunnen maken. Dit wordt een G1000 Burgertop genoemd. Groningen is de derde stad waar dit gaat gebeuren.

Hortusbuurt/ Ebbingekwartier

Als Stadger woon ik nu alweer drie jaar in het Ebbingekwartier. Een wijk met, volgens mij, mensen die best goed weten wat ze willen en belangrijk vinden. Ik denk ook dat we als inwoners van de Stad het beste weten wat goed is voor onze wijk en voor de Stad. Niet omdat de gemeente het niet goed doet, maar omdat we het juist samen met de gemeente doen. Een G1000 maak je samen!

Dialoog met het hele systeem

Op 6 juni gaan we met elkaar in gesprek aan 100 tafels. Er zitten 600 gelote Stadgers aan tafel, plus 100 mensen van de overheid, 100 ondernemers en 100 'vrijdenkers'. Aan elke tafel zit ook een tafelsecretaris die zorgt dat wat gezegd wordt aan tafel samengevat wordt. Zo komen we aan 1000 deelnemers. De agenda wordt op de dag



zelf bepaald. Ook bepalen de deelnemers op die dag wat er met de agenda en de uitkomsten gebeurt. Je hebt dus écht invloed.

Loting

Wil je meedoen? Dat kan niet zomaar. We gaan namelijk Stadgers loten uit de Gemeentelijke Basisadministratie. Half april vallen de uitnodigingen op de mat. Ben je ingeloot? Dan is dat jouw kans om mee te praten over de toekomst van de Stad!

Ben jij een van de gelukkigen die De Brief ontvangt? Meld je dan aan! Jouw mening is belangrijk voor de Stad en voor onze buurt! Samen met vier andere betrokken Stadgers ben ik in oktober begonnen met de organisatie van de G1000 Burgertop. Wil je meer weten of meehelpen? Neem gerust contact met mij op: marian@g1000groningen.nl Of kijk op www.g1000groningen.nl Facebook: G1000Groningen Twitter: @g1000groningen Marian van Voorn (bewoner Langestraat-Ebbingekwartier)

Handige telefoonnummers

Ondergrondse huisvuilverzameling:

Bij storing: **050-3671000**
Info: www.grofvuilmelden.nl

Oud papier:

1e dinsdag van de maand

Kleding/schoenen/textiel:

3e donderdag van de maand

Maatschappelijk Juridische Dienstverlening:

050-5269710

Politiebureau:

0900-8844
Wijkagent: Siard Heidanus
siard.heidanus@politie.nl

twitter: @POL-Heidanus

Meldpunt overlast en Zorg:

Tijdens kantooruren: 050-587 5885
Buiten kantooruren: 0900-8844
www.groningen.nl/overlast
Medewerker: Brugt Aanen
brugt.aanen@politie.nl
Stadsdeelcoördinatie: is als dienst vervallen

Het juridisch spreekuur:

www.hetjuridischspreekuur.nl

Rechtswinkel Groningen:

050-3134707
ma t/m vrij 09:00-13:00

Steunpunt huiselijk geweld:

050-3180011



FORTUNA

GRIEKSE EETCAFE

Kleine Kruisstraat 17
9712 TV Groningen

Openingstijden:
Dinsdag t/m zaterdag van 17:00-22:00 uur
Zondag van 16:-22:00 uur

Telefoon: 050-314 19 49

www.griekseetcafefortuna.nl



Bouwservice
J. van Duinen



- *Verbouw*
- *Onderhoud*
- *Renovatie*

Kleine Kruisstraat 4 · 9712 TW Groningen
06 41 60 30 80 · info@bsvd.nl · www.bsvd.nl

JURIDISCH SPREEKUR

**Iedere donderdag
van 15:30-17:30**

Misschien heeft u een probleem, maar is de drempel om naar een advocaat te stappen hoog. Of u bent bang voor hoge kosten.

Wij houden wekelijks een GRATIS inloopsprekkuur, voor een eerste oriënterend gesprek.

advocatenkantoor
nwe ebbingestraat



Nieuwe Ebbingestraat 45
9712 NE Groningen
T 050-31 22 945
E info@aknieuweebbingestraat.nl
I www.aknieuweebbingestraat.nl

V E R K E E R

De gemeente heeft besloten om een derde tariefzone in te voeren voor de schilwijken (daar vallen wij dus onder). Daarmee wordt het straatparkeren duurder en zal er ook op zondag betaald moeten worden in verband met de koopzondagen. Wij hebben daar begripvol op gereageerd omdat dit in de lijn ligt van ontwikkelingen die al langer gaande zijn.

Er blijft wel een discussiepoint, tot hoe laat moet er betaald worden? We betalen nu nog tot 18:00, maar de gemeente stelt voor om daar 22:00 van te maken. Dat hebben we afgewezen, mede op basis van een snelle steekproef in de Facebook-groep (25% voor, 75% tegen). Na de ALV van 5

maart is het toch weer wat onduidelijker geworden. Bij stemming daar was de meerderheid vóór verruiming van de tijden.

Nu is het bestuursstandpunt dus gewijzigd naar "geen mening". Heeft u wel een mening of een goed argument waardoor wij een mening kunnen vormen? Geef het aan ons door (en wij hebben dan weer contact met de gemeente)

En, vrij naar Cato Maior: Overigens zijn wij van mening dat ook het bezoekersparkeren voor Gasfabriekterreinbewoners beter geregeld moet worden.

Martin Van de Wardt-Olderikerink

Adverteren in de Kop d'r Veur

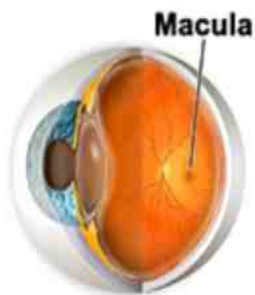
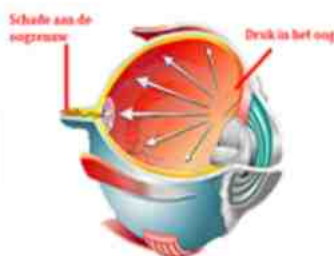
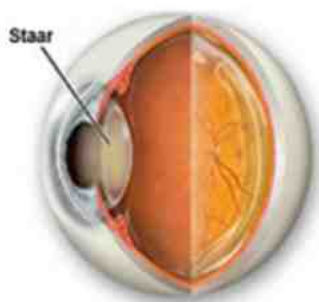
LET OP: NIEUWE TARIEVEN EN FORMATEN!!!!

Formaat	MM	res 300 dpi	prijs
1 blok	46 x 69	534 x 815	€ 20,00
2 blok lgnd	94 x 69	1110 x 815	€ 35,00
2 blok stnd	46 x 140	534 x 1654	€ 35,00
3 blok lgnd	142 x 69	1677 x 815	€ 50,00
3 blok stnd	46 x 212	534 x 2504	€ 50,00
4 blokken	94 x 140	1110 x 1654	€ 65,00
6 blokken	142 x 140	1677 x 1654	€ 90,00
9 blokken	142 x 212	1677 x 2504	€ 140,00

Adverteer in kleur!

Particuliere buurtbewoners kunnen gratis een "vraag en aanbod" oproep plaatsen

Advertenties en oproepen kunt u mailen naar:
bestuur@hortusbuurt.nl



Vanaf nu mogelijk:

Controle van de ooggezondheid door
HBO optometrist Johan Schutte (OVN / Boptom).

- netvliescontrole
- staar
- oogdrukmeting
- voorste oogsegment



Voor meer informatie neem contact met ons op!



Nieuwe Ebbingestraat 14
9712 NK Groningen
Tel: 050-3134663
www.sporteloptiek.nl

Open Lab Ebbinge

Het Open Lab Ebbinge bloeit en groeit. Hierbij een overzicht van de belangrijkste gebeurtenissen:

Escape Room

Het Open Lab heeft sinds kort een nieuw paviljoen: een Escape Room! De Goldberg Escape is geplaatst aan de zijde van het Boterdiep. Met een groep tot max. 6 personen word je opgesloten in de zeecontainer. Binnen 60 minuten moet je door middel van puzzels proberen te ontsnappen. Voor meer info zie: www.goldbergescape.nl

Lighthouse Muzieklab

Programmeert iedere maand inspirerende concerten. De actuele concert agenda is te vinden op www.lighthouse-muzieklab.nl

Nineteen

In NP3 | M0Bi is de komende vijf maanden een bijzondere kunstinstallatie genaamd 'Nineteen' van media artist Nils Volker te bezichtigen. Het kunstwerk bestaat uit negentien grote gouden kussens, gemaakt van folie. De tentoonstelling is te bezoeken tot 16 mei 2015. Voor meer info zie: www.np3.nu/www.wijzijn.mobi

Evenementen Ebbingekwartierterrein

Ommelander Markt

Iedere tweede zaterdag van de maand kunt u voor lokaal en (h)eerlijk geproduceerd voedsel terecht op de Ommelander markt. www.ommelandermarkt.nl

Het Maak Festival

In het weekend van 11 en 12 april wordt het Ebbingekwartier ondergedompeld in de maakbeweging en laat Groningen zien welke innovatiekrachten het heeft. Het Maak Festival (voorheen: de Maker Faire) is hét podium voor techniek, creativiteit en vindingrijkheid en nodigt bezoekers actief uit om zelf ook dingen te maken. www.maakfestival.nl

De Culinaire Verleiding

Op zaterdag 6 en zondag 7 juni wordt het Ebbingekwartierterrein ingericht als het culinaire centrum van de stad Groningen. Van



foodtrucks en eetstands, tot Surinaamse roti en Hollandse runder stoofpot; van biologisch tot lekker ongezonder. Voor ieder wat wils.

Bouwontwikkelingen

Dit jaar vinden er vele bouwwerkzaamheden plaats in het Ebbingekwartier. Een overzicht van de activiteiten:

Aanleg hoofdingang P-garage Boterdiep

Momenteel zijn de werkzaamheden voor de aanleg van de derde ingang van de parkeergarage Boterdiep in volle gang. De planning is dat in april 2015 de ingang wordt opgeleverd.

Bouw The Student Hotel

Na de oplevering van de parkeergarage start direct de bouw van The Student Hotel: een studentenhotel met 365 kamers. De geplande oplevering is in juli 2016.

Aanleg busbaan Kolendrift

In 2015 start de aanleg van de toekomstige busbaan Kolendrift. Het profiel van het Kolendrift-fietspad wordt dit jaar geasfalteerd tot 17 meter breed. In de toekomst rijden de bussen via de Kolendrift naar Zernike/Zuidhorn en Kardinging/Beijum. De verwachting is dat begin januari 2016 deze nieuwe dienstregeling start.

Herinrichting Boterdiep

In 2015 start de herinrichting van het Boterdiep. De geplande oplevering is eind 2015. Na de herinrichting van het Boterdiep start de reconstructie van de Bloemstraat.

Wilt u meer informatie over de aankomende evenementen, bouwplannen of het Open Lab Ebbinge? Bezoek dan het zwarte Infopaviljoen, dat op werkdagen is geopend van 10:00 uur tot 16:00 uur, of volg het Open Lab Ebbinge via Twitter en Facebook en www.openlabebbinge.nl

Kapsalon Deiana
Nieuwe Ebbingestraat 12
9712 NK Groningen
Tel: 050-3182232

Inmiddels een begrip in de Nieuwe Ebbingestraat

Reserveer online via
www.kapsalondeiana.nl
of download de app
"kapsalon Deiana" om nog
makkelijker te kunnen reserveren!

Openingstijden:

Dinsdag 08:30-17:30
Woensdag 08:30-17:30
Donderdag 08:30-20:00
Vrijdag 08:30-17:30
Zaterdag 08:30-17:00
Zondag /Maandag gesloten

Uit in de buurt



Kleine Rozenstraat 64
050-3136717
www.deminnaar.nl



Wassalon



Feringa

**Service wassen
voor bedrijven
en particulieren**

**Tevens strijken
van lakens,
tafellinnen en
overhemden**

**Afhaal en
bezorgservice.**

Depot stomerij

Nwe Boteringestraat 46
9712 PN Groningen
Tel: 050-3120602

Eigenaar: Ton Feringa



FIETSEN TEGEN SCHERPE PRIJZEN

REPARATIE
ONDERHOUD

De Fietspomp

Nwe Ebbingestraat 86a 9712 NP Groningen 0627024376

(naast Plentyparts Het Onderdelenhuis)

**AKTIE AKTIE AKTIE
ANTILEKBAND
+
BINNENBAND
incl. montage
€ 25,-**

Like ons op
Facebook 
Zoek op:
Gebruikte fietsen
de fietspomp

2^e-hands fietsen v.a. € 50,-

Banden plakken € 5,-

Openingstijden:
Ma t/m vrij 10:00-18:00
Zaterdag 10:00-17:00

**Snelle service & vakkundige
reparaties**

ACHTER DE SCHERMEN VAN MAMAMINI

Raak met een missertje

Mamamini opent vier webshops! Daar gaat nogal wat werk aan vooraf. Inmiddels zijn er twee open en in het prilste begin was het meteen raak met een missertje.

Medewerkers van Mamamini waren dagen bezig om leuke producten te plaatsen in hun webwinkel en waar gewerkt wordt.....

De allereerste klant bestelde een boekje van Sigmund voor 0,00 euro en vroeg bij zijn bestelling, wat het boekje moest kosten. Oeps, vergeten een prijs in te vullen!

Ik heb de klant een mail gestuurd met de volgende inhoud:

'Bedankt voor je bestelling. Gefeliciteerd, je bent de eerste klant van onze webshop en hoe toevallig is het, dat je net iets hebt gevonden, waarbij we vergeten zijn een prijs in te vullen. Omdat je de eerste klant bent, mag je het boekje gratis ophalen.'

De klant reageerde enthousiast en heeft ondertussen zijn vierde bestelling geplaatst.



Bijna open!



Mamamini opent verpakkingsvrije webshops

Non-profit organisatie Mamamini heeft 4 nieuwe verpakkingsvrije en papierloze webshops geopent. De doelstelling tegen verspilling en vóór hergebruik sluit hier perfect bij aan.

Via de webshops worden ook tweedehands spullen verkocht. Van unieke meubels tot leuke boeken. De klanten van Mamamini zijn zo in de gelegenheid op afstand te kopen, zonder dat dit het milieu belast. Aan de levering van de spullen komt ook géén verpakkingsmateriaal te pas want Mamamini verstuurt de spullen niet, maar

laat de klant de bestelling ophalen in één van de vier winkels in Groningen. Bij het afhalen heeft de klant de gelegenheid om het product nog even goed te bekijken, waardoor extra transport door retourzendingen ook wordt voorkomen. Voor de grotere producten staan de bekende bakfietsen klaar waarmee men bank of kast naar huis kan vervoeren. Ook dit is goed voor het milieu en goed voor de mens. De administratieve afhandeling rondom de webshops is ook geheel papierloos! Bij de kassa's zal met tablets worden gewerkt. Dus ga naar www.mamamini.eu/webshops.

Lijn, punt

Paleis, bouwterrein, de raadsels van een stad die zich in rode wolkenlucht en grijzige straten verliezen in elkaars aangezicht, zich planmatig ontvouwen tot manieren van komen en gaan.

Van hier tot ginder, klamme condens op ramen sparen hete adem van ingehouden bestemming afwachtend staren naar hoe evenwijdige lijnen strepen licht tot wazige webben weven. Zoveel

beweging waarin samen waar mag worden. Lach vol verwachting van bijna daar zijn. Niets rest dan zucht naar vooruitgang terwijl de stalen rups toch ruisend fluistert dat goddank niet alles voorbij gaat.

Sacha Landkroon

uit: Vertrek & Aankomst, regiotram in stad, Uitgeverij kleine Uil, Groningen, 2012
NB: dit gedicht had dus opgehangen zullen worden bij Tramhalte Bloemsingel



Foto: Maria Visser



Vega witlofschotel

(voor ca. 3 personen)

RECEPTEN
VAN RITA



Ingredienten

4 grote stronken witlof (meer mag altijd)	Geraspte (geiten)kaas
2 grote zoete aardappelen en 4 gewone aardappelen (enkel zoet of gewoon kan ook)	Knoflook
Bakje kastanjechampignons	Rode ui
Blokjes fetakaas (optioneel)	Peper
1 ei	Zout
	Bouillonpoeder
	Tijm (gedroogd en/of vers)
	Oregano

Bereiding

Schil alle aardappelen, snijd ze in blokjes en kook deze in wat bouillon gaar en maak er puree van.

Snijd de witlof in grove stukken en blancheer ca. 5 minuten en laat het uitlekken.

Bak de ui en knoflook, samen met de in grove stukken gesneden kastanje champignons en de kruiden, even aan.

Rasp wat kaas en meng het ei hierdoorheen.

Bedek de bodem van een ovenschaal met een gedeelte van de puree, voeg hierna de witlof, champignons en eventueel blokjes feta toe. Het restant van de puree erover en afmaken met het kaas/ei mengsel en wat peper en zout. Plaats ca. 15 minuten in de oven op 180 graden tot de bovenkant er mooi uitziet.

Een simpel gerecht dat wanneer er wat over blijft prima nogmaals op te warmen is, een salade erbij en klaar!

Eet smakelijk!

Gezonde groet,
Rita Ruibing

Nieuwe Kijk in 't Jatstraat 19
9712 SB Groningen
T: 050-3114000

TotalDetox

Zaterdag 14 maart

10:00-16:00 Ommelandersmarkt, Ebbingekwartierterrein

Woensdag 18 maart

**19:30 Vesper in de 40dagen, Nieuwe Kerk.
Heel maart elke woensdag + 1 april**

Donderdag 19 maart

20:30 POPgroningen Talent Award halve finale, Simplon

Donderdag 27 maart

20:30 Sven Hammond, jazz/soul, Simplon

22:30 Pauw, psychedelisch/rock, Simplon

Donderdag 2 april

20:00 Expositie Willemijn Overmars, Galerie Simplon

Zondag 5 april

17:00-18:00 Cantatedienst, Nieuwe Kerk

Donderdag 9 april

20:00 Rats on Rafts + Homesick, post-punk, Simplon

Vrijdag 10 april

17:00 Buurtborrel, Café de Boer

Zaterdag 11 april

10:00-16:00 Ommelandersmarkt, Ebbingekwartierterrein

11:00 Voorjaars schoonmaak Noorderplantsoen, Flinders

Zaterdag 11 en zondag 12 april

Zie website Maakfestival, Ebbingekwartierterrein

Maandag 27 april

13:00-20:00 Koningsdag Familieplein, Ossenmarkt

Zondag 3 mei

Bankjescollectief, in en door de buurt

Vrijdag 8 mei

17:00 Buurtborrel, Café de Minnaar

Zaterdag 9 mei

10:00-16:00 Ommelandersmarkt, Ebbingekwartierterrein

Woensdag 13 mei

17:00 De 15de Culinaire Zwerftocht, start in de Minnaar

Zie voor meer activiteiten in de buurt de websites cq facebookpagina's van:
Bewoners de Hortusbuurt, Ebbingekwartierterrein, Infoversum, platformtheater,
Café de Boer, De Bovenkamer, Plaza Danza, Brasserie Het Paleis,
Ommelandersmarkt, Simplon Boteringesuite, Centrum voor oude muziek en dans,
enz.